

SCALA fb

0721 | COLLECTION

Technical Specifications

Technische Spezifikationen / Especificaciones Técnicas

Roll Width
Breite / Ancho **143 cm (+/-3%)**

Roll Length (average)
Durchschnittliche Rollenlänge
Longitud del Rollo (promedio) **40 / 60 m**

Surface Composition
Obergewebe / Composición Topo **100% Polyester**

Backing Composition
Untergewebe / Composición Base **100% Polyester**

Weight
Gewicht / Peso **386 g/lm (+/-5%)**

Tensile Strength
Zugfestigkeit / Resistencia a la Tracción
EN ISO 13934-1

Warp	Weft
Kette / Urdimbre 893 N 25,0%	Schuss / Trama 754 N 24,5%

Tear Growth Resistance
Weiterreißfestigkeit / Resistencia al Desgarro
EN ISO 13937-3

Warp	Weft
Kette / Urdimbre 56,9 N	Schuss / Trama 66,3 N

Seam Slippage Resistance
Nahtschiebefestigkeit / Resistencia de las Costuras
EN ISO 13936-2

Warp	Weft
Kette / Urdimbre 1,6 mm	Schuss / Trama 1,0 mm

Abrasion Test
Scheuerbeständigkeit / Resistencia a la Abrasión
EN ISO 12947-1,2 **> 80.000**

Pilling
Pillingfestigkeit / Resistencia al Pilling
EN ISO 12945-2 **3-4**

Colour Fastness to Rubbing
Reibechtheit / Solidez del Color al Frote
EN ISO 105-X12

Dry	Wet
Trocken / Seco 5	Nass / Mojado 5

Colour Fastness to Artificial Light
Lichtechtheit / Solidez del Color a la Luz Artificial
EN ISO 105-B02 **5**



ANTISTAIN
Liquid Repellent

INDOOR

Applications & Features

Anwendungsbereiche & Eigenschaften / Aplicaciones y Características



Fire Proof Norms / Brandschutznormen / Normas de Fuego
BS 5852 Part 1 - Cigarette Test - PASS
EN 1021-1 - Cigarette Test - PASS
CA Tech. Bull. 117:2013 / NFPA 260 - Cigarette Test - PASS



Respects the environment using application of new technologies in the production process
Hohes Schutzniveau der Umwelt durch Anwendung neuer Technologien im Produktionsprozess
Respeto el medio ambiente a través de la aplicación de nuevas tecnologías en el proceso de producción

Clean and Care recommendations

Reinigungs- und Pflegehinweise / Recomendaciones de uso y limpieza



WASH

BLEACH

DRY

IRON

DRYCLEAN

- **Frequent wash may affect the performance of the treatment Anti-Stain - Liquid Repellent.**
- **Any stain, spills or soiling should be cleaned up promptly with a neutral soap solution using a cloth in smooth circular movements.**
- **We do not accept responsibility for any damage resulting from inappropriate use, chemical cleaning or additional impregnation.**
- Häufiges Waschen kann die spezielle Ausrüstung des Artikels negativ beeinflussen **Anti-Flecken - Flüssigkeitsabweisend.**
- Verschmutzungen können mit einer neutralen Seifenlösung gereinigt werden. Hierzu die Lösung auf ein sauberes Tuch geben, in kreisenden Bewegungen von außen nach innen einarbeiten und anschließend glatt streichen.
- Für etwaige Schäden aus unsachgemäßer Reinigung oder zusätzlicher Imprägnierung übernehmen wir keine Haftung.
- Lavados frecuentes podrían afectar a las propiedades del tratamiento **Antimanchas - Hidrorepelente.**
- Cualquier mancha, derrame o suciedad, debe limpiarse rápidamente con una solución de jabón neutro, utilizando un paño frotando en movimientos circulares suaves.
- No aceptamos responsabilidad alguna de daños resultantes por uso inapropiado, limpieza química o impregnación adicional.

- **The analytical results are referred only to the sample tested.**
- **Discoloration and colour deviations tolerated by permissible industrial standards do not constitute reasons for claims.**
- **Colour migration may occur.**
- **Pilling is a natural phenomenon that occurs due to daily use and frequent washing and cannot be avoided.**
- **We reserve the right to modify, at any moment and without notice any product specifications.**
- Die Testergebnisse beziehen sich nur auf ein extra für den Test zur Verfügung gestelltes Musterstück.
- Bei dunklen und intensiven Farben kann es zu Farbpigment-Wanderung und Farbabbau kommen. Dies stellt keinen Reklamationsgrund dar.
- Bei intensiven Farben kann es zu Abfärbungen kommen.
- Pilling ist ein natürliches Phänomen, das durch den täglichen Gebrauch und häufiges Waschen entsteht und sich nicht vermeiden lässt.
- Wir behalten uns vor jederzeit und ohne Ankündigung Produktänderungen vorzunehmen.
- Los resultados analíticos se refieren sólo a la muestra analizada.
- La decoloración y las desviaciones de color toleradas en estándares industriales permitidos, no constituyen motivo de reclamación.
- Migraciones de color pueden ocurrir.
- Pilling es un fenómeno natural que ocurre con el uso diario. Los lavados frecuentes y no se puede evitar.
- Nos reservamos el derecho de modificar, en cualquier momento y sin previo aviso, las especificaciones de los productos.

